

сопственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Улица, број, спрат	Друштва 15
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име муља и девојачко породично име	Брунер Масар
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име муља и девојачко породично име	идеј. Ацевићско
Занимање — Zanimanje	1-II-1893
Држављанство — Državljanstvo	Бел
Дан, месец и год. рођења — Dan, mesec i god. rođenja	4
Место рођења, срез, земља — Mesto rođenja, srez, zemlja	
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	
Брачно стање — Bračno stanje	
Вера — Vera	
Рођено име оца и мајке, и мајчино девојачко презиме Rodeno ime oca i majke, i majčino devojačko prezime	Јонас — мајке Аналија Брунер
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина	
Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дече Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:  
NAPOMENA:

Станар — Stanar

(датум)  
(datum)

(место)  
(mesto)

13-III-32

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

Брига Јелица

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
 LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas	средњи	коса kosa	света	бркови brkovi	прије
лице lice	зуби.	нос nos	Пролет	брада brada	
очи oci	света	уста usta		нарочити знаци paroč. znaci	

Датум пријаве Datum prijave	Улица Ulica	Број куће Broj kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odjave	Где одлази Gde odlazi
13-VIII-32	Писарска	15	Ђура Јерковић		

ИСТОРИЈСКИ  
 АРХИВ  
 БЕОГРАД